

习近平同奥巴马、潘基文共同出席气候变化《巴黎协定》批准文书交存仪式

据新华社杭州9月3日电 国家主席习近平3日同美国总统奥巴马、联合国秘书长潘基文在杭州共同出席气候变化《巴黎协定》批准文书交存仪式。

下午5时30分许,仪式开始。习近平和奥巴马先后向潘基文交存中国和联合国气候变化《巴黎协定》批准文书。习近平随后致辞。

习近平指出,气候变化关乎人民福祉和人类未来。《巴黎协定》为2020年后的全球合作应对气候变化明确了方向,标志着合作共赢、公正合理的全球气候治理体系正在形成。中国为应对气候变化作出了重要贡献。中国倡议二十国集团发表了首份气候变化问题主席声明,率先签署了《巴黎协定》。中国向联合国交存批准文书是中国政府作出的新的庄严承诺。

习近平强调,中国是最大的发展中国家,美国是最大的发达国家,两国在气候变化领域开展了卓有成效的对话和合作。两国共同交存参加《巴黎协定》法律文书,展示了共同应对全球性问题的雄心和决心。国际社会应该以落实《巴黎协定》为契机,加倍努力,不断加强和完善全球治理体系,创新应对气候变化路径,推动《巴黎协定》早日生效和全面落实。我们要坚持共同但有区别的责任原则、公平原则、各自能力原则,按照巴黎大会授权,稳步推进后续谈判,有效应对气候变化挑战。发达国家要履行承诺,提供资金技术支持,增强发展中国家应对气候变化能力。

习近平强调,中国是负责任的发展中大国,是全球气候治理的积极参与者。中国将落实创新、协调、绿色、开放、共享的发展理念,全面推进节能减排和低碳发展,迈向生态文明新时代。

奥巴马在致辞中表示,气候变化的威胁是人类面临的越来越严重的挑战。应对气候变化问题需要国际社会共同努力。美中两国为推动国际合作、促成《巴黎协定》共同发挥了重要作用。今天,美中作为两个最大经济体和最大排放国,同时批准和接受《巴黎协定》具有历史性意义。美方愿同中方继续密切合作,为建造一个更加安全和繁荣的世界而努力。

潘基文在致辞中表示,中美率先批准《巴黎协定》,将极大推动该协定于今年内生效。联合国高度赞赏中美两国在应对气候变化挑战方面发挥的领导作用。富有雄心的《巴黎协定》将为全球提供可持续发展新的稳定框架,将为我们共同的家园提供安全保护。

《巴黎协定》于2015年12月12日在气候变化巴黎大会上通过。2016年4月22日,中美同时签署《巴黎协定》。

→ 9月3日,国家主席习近平同美国总统奥巴马、联合国秘书长潘基文在杭州共同出席气候变化《巴黎协定》批准文书交存仪式。 新华社发



勇做世界经济弄潮儿 —— 一论习近平主席二十国集团工商峰会主旨演讲

■ 人民日报评论员

钱塘江潮起潮落,西子湖春去秋来。在世界经济深度调整的关键时期,在全球治理体制变革的历史关口,二十国集团领导人第十一次峰会在杭州拉开帷幕。人们期盼本次会议为世界经济把脉、开好方,人们也期待主席国提出中国方案、提供中国智慧。

“中国的发展前景一定会越来越好,对世界的贡献一定会越来越大”,“让增长和发展惠及所有国家和人民”,“期待着二十国集团勇做世界经济的弄潮儿”,习近平主席在二十国集团工商峰会开幕式上的主旨演讲,用“四个进程”“五个新的起点”向世界介绍中国发展的过去和未来,用“四个建设”“三个共同”为全球经济开出综合施治的药方。习近平主席的主旨演讲,彰显了发展中大国的责任和担当,提振了全球经济增长的信心和勇气。

今天,面对世界经济的复杂形势和风险挑战,人们把更多目光投向世界第二大经济体中国。中国经济能否实现持续稳定增长?中国能否把改革开放推进下去?中国能否避免陷入“中等收入陷阱”?习近平主席的主旨演讲,以“五个新的起点”有力地回答了这三个问题。今年上半年,中国经济增长6.7%,并在诸多方面交出漂亮答卷。成绩的背后,是中国创新、协调、绿色、开放、共享的发展理念,是中国坚定不移深化改革、开拓更好发展前景的新起点,是中国坚定不移实施创新驱动发展战略、释放更强增长动力的新起点,是中国坚定不移推动绿色发展、谋求更佳质量效益的新起点,是中国坚定不移推进公平共享、增进更多民众福祉的新起点,是中国坚定不移扩大对外开放、实现更广互利共赢的新起点。勇于中流击水、敢为天下先的中国,有信心、有能力保持经济中高速增长,继续在实现自身发展的同时为世界带来更多发展机遇。



二十国集团(G20)领导人杭州峰会将于9月4日至5日在杭州举行,G20杭州时间即将迎来高光时刻。图为9月2日拍摄的杭州国际博览中心。 新华社发

“善治病者,必医其受病之处;善救弊者,必塞其起弊之原。”面对世界经济这条大河迟滞有余、灵动不足的现状,如何真正让世界经济之水活起来?建设创新型世界经济,开辟增长源泉;建设联动型世界经济,拓展发展空间;建设包容型世界经济,凝聚互动合力;建设包容型世界经济,夯实共赢基础。习近平主席提出的四个建设目标,是对杭州峰会主题“构建创新、活力、联动、包容的世界经济”的深刻阐释,既直面现实挑战,又富有前瞻性,从源与流、路径和方向等方面,回应了促进世界经济增长的中心任务,提供了治标更治本的长远之策,同时也向国际社会传递了明确的信号:二十国集团不仅属于二十个成员,也属于全世界。

一个行动胜过一打纲领。二十国集团领导人峰会已经举行过10届,发展正处在关键节点。推动二十国集团从短期政策向中长期政策转型,从危机应对向长效治理机制转型,巩固其作为全球经济治理重要平台的地位,关键在于坚定信念、立即行动。习近平主席在主旨演讲中提出,共同维护和平稳定的发展环境,树立共同、综合、合作、可持续的新安全观;共同构建合作共赢的新型国际关系,打造利益共同体和命运共同体;共同完善全球经济治理,构建以开放为导向、以合作为动力、以共享为目标的全球经济治理新格局。这三个共同,必将为世界和平、稳定、发展奠定坚实的基础,为增进全人类福祉作出新的贡献。

“弄潮儿向涛头立,手把红旗旗不湿。”一千多年前,中国北宋词人以豪迈的气势和劲健的笔触,描绘了钱江潮涌的壮美风光,赞叹了弄潮儿的矫健英姿。未来两天,在钱塘江边、西湖之畔,擘画全球经济增长的新蓝图,推动杭州峰会取得丰硕成果,我们必将激荡起发展、繁荣、进步的大潮,推动世界经济走上强劲、可持续、平衡、包容增长之路。(新华社北京9月3日电)

据新华社杭州9月3日电 (记者白洁 段菁菁)国家主席习近平3日在杭州会见前来出席二十国集团领导人杭州峰会的阿根廷总统马克里。

习近平指出,中阿同为重要新兴市场国家,互为全面战略伙伴,应该加强交流合作,携手应对挑战,实现共同发展。中方对当前中阿关系良好发展势头感到满意,愿同阿方一道努力,推动两国关系在新时期得到更大发展。

习近平强调,下一阶段,两国要保持高层密切联系,把握好双边关系发展大方向,加强政策沟通和发展战略对接,把各自优势和需求更好结合起来,推动贸易、投资、金融“三驾马车”齐头并进。促进贸易便利化,优化贸易结构,推动双边贸易稳定均衡增长。落实好铁路、水电、核电等现有重大合作项目,探讨深化金融合作。加强文化、科技、旅游、足球、地方等领域交流合作,办好明年中阿建交45周年庆祝活动。中方愿同阿方就气候变化、全球气候治理等重大议题保持密切沟通。中方祝贺阿根廷担任2018年二十国集团主席国。希望阿方继续大力支持中拉关系发展和中拉整体合作。

马克里表示,阿方致力于深化阿中传统友好。阿中经济互补性强,阿方愿继续推进两国能源、经贸、投资、质检、基础设施、旅游等各领域合作。阿方愿密切同中方在国际事务中的沟通协调,支持中方成功举办二十国集团领导人杭州峰会。

据新华社杭州9月3日电 (记者白洁 岳德亮)国家主席习近平3日在杭州会见来华出席二十国集团领导人杭州峰会的南非总统祖马。

习近平指出,中方始终从战略高度和长远角度看待中南关系,致力于同南方发展同志加兄弟的特殊关系。当前,中南全面战略伙伴关系正沿着双方确定的方向大踏步前行,两国关系正处于历史最好时期,面临历史性发展机遇。

中方愿同南方一道,推动中南关系不断迈上新台阶。双方要扩大政治互信,加强政党、政府、立法机构、军队交流,增强彼此战略协作。要有序推进务实合作,争取更多早期收获。要力促地方合作,增加投资和就业。要扩大人文交流,夯实两国友好民意基础。

习近平强调,中非致力于团结、合作、共赢的决心坚定不移,中国对非洲和平与发展事业的支持坚定不移。中国和南非同为重要发展中大国和金砖国家成员。中方愿同南非继续加强在双边和多边事务中的协调和配合,推动中南关系和中非关系取得新进展,推动金砖合作议程稳步向前发展,推动二十国集团合作取得更加丰硕成果。

祖马表示,南中友谊源远流长,南非视视南中全面战略伙伴关系。两国关系正不断深化,各领域合作迅速发展。南方赞赏中方为非洲发展所做的贡献,赞赏中方引领二十国集团领导人杭州峰会聚焦联动发展、联合国2030年可持续发展议程等发展议题,并特别关注非洲发展,愿密切同中方在联合国、二十国集团、金砖国家、中非合作论坛等多边框架内合作。

据新华社杭州9月3日电 (记者李亚彪、白洁)国家主席习近平3日在杭州会见来华出席二十国集团领导人杭州峰会的土耳其总统埃尔多安。

习近平指出,去年,土耳其成功举办二十国集团领导人安塔利亚峰会,并同中方就筹备杭州峰会保持了良好沟通。在双方共同努力下,我同总统先生达成的关于推动中土双边关系发展的许多共识已经或者正在得到落实,取得可喜成果。中方愿以今年中土建交45周年为契机,同土方一道努力,推动中土战略合作关系得到更大发展。中土关系发展前景令人期待。

习近平强调,两国要牢牢抓住政治互信的核心问题,中方赞赏土方强调不会允许在土耳其发生损害中国安全的事情,希望双方反恐安全合作取得更多实质性成果。要通过对接发展战略,扎实推进务实合作,深入探讨对接“一带一路”和“中间走廊”倡议的具体合作方式和项目,扎实推进基础设施建设、能源、检验检疫等领域务实合作。中方愿同土方密切协作,推动二十国集团在全球经济治理领域发挥更大作用。

埃尔多安表示,土中两国各层级、各领域保持密切沟通,有力推动了双边关系发展。土方感谢中方支持土耳其维护国家安全与社会稳定,希望同中方深化投资、能源、航空、农业、旅游、反恐等领域合作,加强基础设施建设领域合作,积极开拓第三方市场。土方支持中方为二十国集团领导人杭州峰会确定的主题和议题,愿配合中方推动峰会取得成功。

会见后,两国元首见证了能源、检验检疫等领域合作文件的签署。

据新华社杭州9月3日电 (记者白洁 陈晓波)国家主席习近平3日在杭州会见非洲联盟轮值主席、乍得总统代比。

习近平欢迎代比代表非洲联盟出席二十国集团领导人杭州峰会,支持非洲大陆为参与全球治理和促进世界经济增长作出积极贡献。

习近平指出,近年来,中乍关系全面快速发展。中方愿同乍方一道努力,不断丰富和充实中乍友好合作关系,更好造福两国人民。我们要在涉及彼此核心利益和重大关切问题上继续相互理解和支持。充分发挥能源合作的带动作用,中国政府鼓励中国企业扩大投资,帮助乍方增强自主可持续发展能力。充分发挥和平安全合作的保障作用,中方愿帮助乍方加强国防、维稳和维稳能力建设。

习近平强调,发展同非洲国家的团结合作是中国长期和坚定的战略选择。中方将秉持真实亲诚的对非政策方针和正确义利观,着力实施中非“十

大合作计划”,把中国发展同助力非洲发展紧密结合起来,支持非洲加快工业化和农业现代化,实现合作共赢、共同发展。中方支持非洲联盟在非洲发展、一体化进程、国际和地区事务中发挥重要作用。

代比表示,感谢中方邀请乍得代表非盟出席二十国集团领导人杭州峰会,感谢中方始终致力于帮助非洲、加强同非洲互利共赢的合作,并引领二十国集团重视非洲的发展。非中相互理解、相互支持是非洲大陆发展对外关系的典范。乍方珍视对华传统友谊,愿加强同中方在可再生能源、矿产资源、贸易、民生、医疗卫生等领域合作。

据新华社杭州9月3日电 (记者白洁)国家主席习近平3日在杭州会见意大利总理伦齐。

习近平欢迎伦齐来华出席二十国集团领导人杭州峰会。习近平指出,近年来,中意关系取得长足进步,双方秉承相互尊重、互利共赢精神,深化政治互信,扩大务实合作,使两国人民获得实实在在的利益。中方愿同意方携手努力,不断推进两国全面战略伙伴关系向前发展。我们要坚持两国战略互信大方向,尊重彼此核心利益和重大关切,密切两国政府、议会、政党交流合作。要坚持互利共赢原则,优势互补,实现共同发展。中方欢迎意方积极参与“一带一路”建设。我们要以古老文明为依托,密切人文交流,深化传统友谊。要加强在国际和地区事务中的协调和配合,努力构建以合作共赢为核心的新型国际关系。要将中欧和平、增长、改革、文明四大伙伴关系落到实处,共同维护中欧关系良好发展势头。

伦齐表示,意中两大古老文明的友谊源远流长。意方对两国关系日益紧密感到高兴,希望深化同中方经贸、金融、港口建设、文化、医疗等领域合作,愿参加“一带一路”建设。意方预祝二十国集团领导人杭州峰会圆满成功。

中国商务部副部长王受文: G20峰会将共商共建贸易投资机制

据新华社杭州9月3日电 中国商务部副部长王受文3日在G20新闻中心回答了中外记者的提问。

■ 峰会有望批准 G20 贸易合作的纲领性指南文件

杭州峰会有望批准的《G20 全球贸易增长战略》,将成为 G20 贸易合作的纲领性指南文件,对未来各方合作产生深远影响。“这一成果体

现了各方在推动全球贸易复苏方面的团结精神和坚定决心。”王受文说。

■ 全球首份关于投资政策制订的多边纲领性文件将提交峰会审批

中国今年首次将投资政策协调纳入了 G20 议程,提出制订《G20 全球投资指导原则》。

王受文说,在各方共同努力下,

《G20 全球投资指导原则》历经 1 0 稿讨论,汇集反映了各方数百条意见建议,最终找出了利益交汇点,并在 7 月举行的 G20 贸易部长会议上得到各成员一致同意。

他说,旨在营造良好投资环境的《G20 全球投资指导原则》将提交 G20 杭州峰会审批,有望成为全球首份关于投资政策制订的多边纲领性文件。

■ G20 各方将围绕可持续发展在 15 大领域开展集体行动

“经过大半年的努力,G20 各方已经就《G20 推动实现 2030 年可持续发展议程行动计划》达成共识,明确了 G20 未来就落实 2030 年可持续发展议程开展合作的原则。”王受文说,各方还决定围绕基础设施、人力资源开发、粮食安全、能源、贸易投资、气候变化、创新等与可持续发展目标联系密切的 15 大领域开展集体行动。

王受文表示,中方期待与 G20 成员一道,共商共建贸易投资机制、完善全球治理,为构建开放型世界经济、促进包容和可持续发展作出更大贡献。